

Sturmhaubitze 42 Auf. G with Saukopf mantle

UM

No.288

1:72

UKR Незважаючи на наявність штурмових гармат Sturmgeschütz, виникла необхідність в розробці самохідної гаубиці Sturmhaubitze, здатною знищувати танки та інші цілі, включаючи й ті, які знаходяться поза межами прямого пострілу. Від базового варіанту штурмові гаубиці відрізнялись наявністю 105-мм гаубиці з довжиною ствола 48 калібрів і боеприпасами. Концепція установки 105-мм гаубиці в корпус штурмової гармати була визнана ідеальною. Перші дев'ять штурмових гаубиць прийняли бойове хрещення 22 листопада 1942 року. В якості бази використовувалися штурмові гармати модифікації Ausf F/8. Починаючи з березня 1943 року, штурмові гаубиці почали випускатися на базі Sturmgeschütz Ausf G. Зміни, які вносилися в конструкцію штурмових гармат, паралельно впроваджувалися і в конструкцію Sturmhaubitze. Так в 1944 році частина гаубиць отримала литі маски типу «свиняче рило». Поряд з Sturmgeschütz, штурмові гаубиці брали участь в бойових діях до самого закінчення війни.

ENG Despite the availability of assault Sturmgeschütz guns, there was a need to develop self-propelled howitzer Sturmhaubitze capable to destroy tanks and other targets, including those which are outside the direct shot. From the basic version assault howitzers were differed by a 105-mm howitzer with a 28 caliber length barrel and ammunition. The concept of mounting of a 105-mm howitzer in the hull of the assault gun was deemed perfect. The first nine assault howitzers took first participation in battle on November 22, 1942. Ausf F/8 assault guns were used as a base. Since March, 1943 assault howitzers were produced on the basis of the Ausf G assault guns. Changes made to a design of assault guns proceeded in parallel with changes into Sturmhaubitze design. So in 1944 part of howitzers have received cast masks of a pig's snout. Along with Sturmgeschütze, assault howitzers took part in fighting until the end of war.

DEU Trotz der Verfügbarkeit von Sturmgeschützen wurde es notwendig, eine selbstfahrende Sturmhaubitze zu entwickeln, die in der Lage ist, Panzer und andere Ziele zu zerstören, auch solche, die die Grenzen des direkten Besusses überschreiten. In der Basisversion hatten die Sturmhaubitzen eine 105-mm-Haubitze mit einem 28-Kaliber-Lauf und Munition. Das Konzept, 105-mm-Haubitzen in den Körper des Sturmgeschütz einzubauen, wurde als ideal erkannt. Die ersten neun Sturmhaubitzen nahmen am 22. November 1942 die Feuertaufe. Als Basis verwendeten Sturmgeschütze Modell Ausf F / 8. Ab März 1943 wurden Sturmhaubitzen auf der Basis der Sturmgeschütz Ausf G hergestellt, gleichzeitig wurden Änderungen am Bau in die Sturmhaubitze eingeführt. So erhielt 1944 ein Teil der Haubitzen gegossene Masken wie eine Schweineschnauze. Zusammen mit Sturmgeschützen nahmen Sturmhaubitzen bis Kriegsende an Feindseligkeiten teil.

A

B

C

D

E

F

Деталі не застосовувати
 Parts not for use
 Teile werden nicht verwendet

UM 288 1

ПРОЧИТАТИ ПЕРЕД ПОЧАТКОМ СКЛАДАННЯ !

Деталі із рамок вирізати за допомогою гострого ножа або кусачок. Номе ри деталей позначені цифрами: 1, 2, 3... Рамка, в якій знаходиться деталь, позначена літерою: А, В, С... Порядок монтажу деталей позначений цифрами: 1, 2, 3... Клеїти деталі за допомогою клею Plastic CEMENT. Вирізати з аркуша потрібні декалі; помістити їх у посуд з чистою водою приблизно на 0,5 хвилини, накласти декалі на модель, а потім зсунути їх з аркуша. Для кращого прилипання, притиснути їх марлевим тампоном.

READ BEFORE YOU START!

Remove parts from frame with a sharp knife or a pair of scissors and trim away excess plastic. Do not pull off parts. Numbers of parts are marked figures: 1, 2, 3... Frames, in which the part is situated, are marked by letters: A, B, C... The parts assembling sequence is marked figures: 1, 2, 3... Use plastic cement. Cut out from the sheet the necessary decals; plunge them into a vessel with pure water for about 0,5 minute; apply the decals on the kit, letting them slide from the paper. For a better adhesion, press them by means of clean rag.

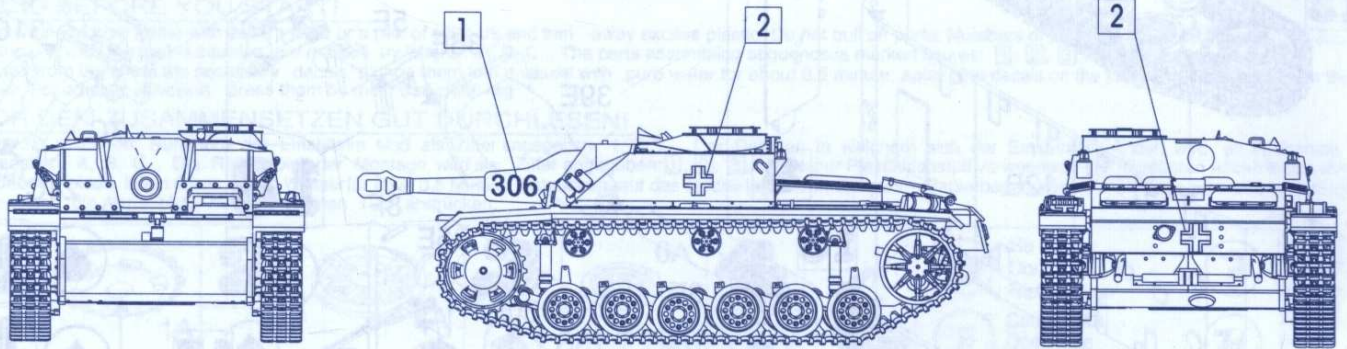
VOR DEM ZUSAMMENSETZEN GUT DURCHLESEN!

Spritzling entfernen. Nummern der Einzelteile sind als Ziffer angegeben: 1, 2, 3... Der Rahmen, in welchem sich der Einzelteil befindet, wird als Buchstabe angegeben: A, B, C... Die Reihenfolge der Montage wird als Ziffer angegeben: 1, 2, 3... Bitte nur Plastikklebstoff verwenden. Die benötigten Abziehbilder vom Blatt abschneiden, in ein Glas reines Wasser für etwa 0,5 Minute eintauchen, auf das Modell legen und dann vom Papierbogen abnehmen. Um eine bessere Haftung zu erzielen, die Abziehbilder mit einem reinen Tuch andrücken.

<p>1</p>	<p>2</p>	<p>3</p>	<p>4</p>	<p>⊗ Не клеїти Don't glue Nicht kleben</p> <p>⊗ Свердлити Open hole Offnen</p> <p>★ Нанести декаль Apply decals Abziehbilder anbringen</p> <p>2x Кількість операцій Number of working steps Anzahl der Arbeitsgänge</p> <p>↺ Повторити з протилежного боку Repeat same procedure on opposite side Gleichen Vorgang auf gegenüberliegenden Seite wiederholen</p> <p>⊗ Зображення зібраних деталей Illustration of assembled parts Abbildung zusammengesetzter Teile</p>	<p>? На вибір Optional Wahlweise</p> <p>↺ Зігнути Bend Biegen</p> <p>⊗ Клеїти Glue Kleben</p> <p>⊗ Спилляти File down Entfernen</p>
<p>5</p>	<p>6</p>	<p>7</p>	<p>10</p>		
<p>8</p>	<p>9</p>	<p>HUMBROL</p> <p>H33 Matt Black Mattschwarz Чорний, оксидований Gun Metal Metall-Brüniert</p> <p>H53 Танковий, срілий Matt Tank Grey Panzergrau, matt</p> <p>H67 Сталевий, матовий Matt Steel Grey Stahlgrau, matt</p> <p>H87 Пустельно-жовтий Matt Desert Yellow Wüstensand, matt</p> <p>H110 Дерев'яний Matt Natural Wood Naturholz, matt</p> <p>H113 Іржавий Matt Rust Rostbraun, matt</p> <p>H208 Зелений Signal Green Signalgrün</p>			
<p>11</p>	<p>12</p>				
<p>13</p>			<p>UM 288 2</p>		



★ ? Східний фронт, червень 1944 р.
Eastern Front, June 1944.



★ ? Кенігсберг, Німеччина, квітень 1945 р.
Koenigsberg, Germany, April 1945.



★ ? Нормандія, липень 1944 р.
Normandy, July 1944.

